

(Suite de la page avant)

Technologie de communication sans fil Bluetooth®

- La technologie de communication sans fil Bluetooth permet la communication entre divers appareils Bluetooth sans liaison filaire. Les ordinateurs, périphériques coordinateur et les smartphones peuvent employer cette technologie.
- Le récepteur et le microphone ont été réglés en usine pour communiquer entre eux. C'est pourquoi, les opérations devant être effectuées normalement sur des dispositifs Bluetooth, comme le jumelage ou la saisie de mot de passe sont supérieures. La communication avec un récepteur et un microphone ne formant pas une paire, avec plusieurs microphones ou avec différents appareils Bluetooth, comme les smartphones, les ordinateurs, etc. n'est pas possible.

Remarques

- Le microphone sans fil peut être perturbé dans les situations suivantes.
 - S'il y a des obstacles, par exemple des personnes, des objets métalliques, des surfaces réfléchissantes ou des surfaces réfléchissantes entre le récepteur et le microphone.
 - S'il existe à proximité d'un réseau LAN sans fil, de plusieurs appareils Bluetooth en service, d'un four à micro-ondes en service ou d'un endroit exposé à des ondes électromagnétiques.
- Le microphone est placé tout près de la caméra, des interférences radio et des parasites peuvent être enregistrés. Tenez le microphone à au moins 1 m (3 pieds) de la caméra lorsque vous l'utilisez.
- En cas de parasites ou d'absence de son dû à une mauvaise communication, le témoin du récepteur clignote rapidement en bleu. Assurez-vous que la distance entre les appareils n'est pas trop grande et qu'il n'y a pas d'obstacle entre eux. Vous pouvez continuer à les utiliser lorsque le témoin reste allumé en bleu.

Remarques sur l'emploi

- Ne laissez pas de liquide ni de matières étrangères pénétrer à l'intérieur du coffret.
- N'essayez pas de démonter le microphone sans fil ni d'y apporter des modifications.
- N'utilisez pas ce microphone sans fil dans une institution médicale comme un hôpital, près d'un appareil médical, dans un avion ou en présence d'interférences avec d'autres dispositifs. L'énergie électromagnétique émise par le microphone sans fil peut perturber d'autres appareils et provoquer un accident.
- Pour ne pas endommager le connecteur lorsque vous portez le récepteur, retirez le récepteur de la caméra, remettez le capuchon de protection de connecteur sur le récepteur et rangez-le dans la pochette de transport fournie.

- Ne touchez pas le connecteur du récepteur.
- Cet accessoire est un instrument de précision. Ne le laissez pas tomber, ne le cognez pas et ne l'exposez pas à des chocs.
- Rangez cet accessoire à l'abri d'une température et d'une humidité élevées.
- Si vous utilisez cet accessoire en plein air, protégez-le de la pluie ou de l'eau de mer.
- Ne tenez pas la caméra par le récepteur. Le récepteur pourrait être endommagé ou la caméra tomber.
- Les dispositifs de communication sans fil peuvent être utilisés dans les pays ou les régions où ils ont été autorisés.
- Si l'écouteur est placé près du microphone (capteur de son) pendant l'enregistrement, un hurlement (rétroaction acoustique) peut se produire. Dans ce cas, éloignez le plus possible l'écouteur du microphone, ou bien réduisez le volume.
- Si vous touchez le microphone pendant l'enregistrement, du bruit sera enregistré. Veillez à ne pas toucher le microphone avec les mains ou autre chose.
- Lorsque le microphone est utilisé à basse température, la performance de la pile baisse en rapport à la normale (température de 25 °C (77 °F)) et l'autonomie est réduite.

Pour ne pas émettre d'ondes radio

- À un endroit où les ondes radio sont interdites, comme en avion pendant le décollage et l'atterrissage, éteignez cet accessoire.

Marques commerciales

- Les marques commerciales Bluetooth appartiennent à leur propriétaire et sont utilisées sous licence par Sony Corporation.
- Tous les autres noms de produits mentionnés ici peuvent être des marques commerciales ou des marques déposées de leurs sociétés respectives. D'autre part, "™" et "®" ne sont pas mentionnés dans chaque cas de manuel.

Appros du sélecteur de mode

Les modes suivants sont disponibles. Sélectionnez-en un en maintenant l'Interrupteur/sélecteur de mode sur le récepteur puis réenregistrez.

- Mode SINGLE**
 - Le son capté par le microphone est enregistré.
 - Le microphone capte le son en mono stéréoisé, celui du sujet comme celui de l'environnement, même si la caméra est loin du microphone.
- Mode 5.1ch MIX**
 - Lorsque cet accessoire est utilisé avec une caméra capable d'enregistrer sur 5.1 canaux, il sert de témoin au son par multiples microphones et son naturel autour du microphone et de la caméra peut être enregistré en 5.1 canaux avec cet accessoire.

- Mode MONO MIX**
 - Le son capté par le microphone et la caméra est enregistré en monophonie. (Si le récepteur et le microphone captent le même son, un écho ou un bruit décréage peut se produire. Si la caméra utilisée peut enregistrer en 5.1 canaux, il est préférable d'utiliser cet accessoire dans le mode 5.1ch MIX.)
 - Dans chacun des trois modes, le son du récepteur peut être écouté du côté microphone et le son du microphone peut être écouté du côté récepteur à travers les écouteurs quand la communication est établie entre les deux. La personne enregistrant la scène avec la caméra peut communiquer avec le sujet tenant le microphone, même s'ils sont éloignés.

Remarques

Selon la caméra, seuls le « mode SINGLE » et le « mode MONO MIX » seront disponibles. Veuillez consulter le site Sony pour plus d'informations.

Si vous réglez cet accessoire sur un mode non compatible avec votre caméra, un message d'erreur peut apparaître sur l'écran de la caméra. Dans ce cas, réglez cet accessoire sur un mode compatible.

<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 4 </div> <p>Identification des éléments (Voir l'illustration A)</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 4 </div> <p>Récepteur (voir l'illustration A-1)</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 4 </div> <p>Microphone interne</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 4 </div> <p>Interrupteur/sélecteur de mode</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 4 </div> <p>Shot multi-interface</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 4 </div> <p>Témoin</p>																											
<p>Le témoin s'éclaircit, clignote ou s'éteint de la façon suivante selon l'état des appareils et de la communication.</p>																											
<table> <tbody><tr> <th>État</th> <th>Récepteur</th> <th>Microphone</th></tr> <tr> <td>Immédiatement après la mise sous tension</td> <td>Clignote lentement en bleu (mode d'attente)</td> <td></td></tr> <tr> <td>Après le récepteur et du microphone</td> <td></td> <td>S'allume en bleu</td></tr> <tr> <td>La connexion est établie et le son peut être enregistré</td> <td></td> <td></td></tr> <tr> <td>Mises hors tension du récepteur ou de la caméra</td> <td>S'éteint</td> <td>Clignote lentement en bleu (mode d'attente)</td></tr> <tr> <td>Mises hors tension du microphone</td> <td>Clignote lentement en bleu (mode d'attente)</td> <td>Steint</td></tr> <tr> <td>Interruption du son à cause d'une mauvaise communication</td> <td>Clignote en bleu rapidement</td> <td></td></tr> <tr> <td>Lorsque la pile dans le microphone est faible</td> <td>Clignote en rouge</td> <td></td></tr> <tr> <td></td> <td>La pile du microphone doit être remplacée rapidement par une neuve.</td> <td></td></tr> </tbody></table>	État	Récepteur	Microphone	Immédiatement après la mise sous tension	Clignote lentement en bleu (mode d'attente)		Après le récepteur et du microphone		S'allume en bleu	La connexion est établie et le son peut être enregistré			Mises hors tension du récepteur ou de la caméra	S'éteint	Clignote lentement en bleu (mode d'attente)	Mises hors tension du microphone	Clignote lentement en bleu (mode d'attente)	Steint	Interruption du son à cause d'une mauvaise communication	Clignote en bleu rapidement		Lorsque la pile dans le microphone est faible	Clignote en rouge			La pile du microphone doit être remplacée rapidement par une neuve.	
État	Récepteur	Microphone																									
Immédiatement après la mise sous tension	Clignote lentement en bleu (mode d'attente)																										
Après le récepteur et du microphone		S'allume en bleu																									
La connexion est établie et le son peut être enregistré																											
Mises hors tension du récepteur ou de la caméra	S'éteint	Clignote lentement en bleu (mode d'attente)																									
Mises hors tension du microphone	Clignote lentement en bleu (mode d'attente)	Steint																									
Interruption du son à cause d'une mauvaise communication	Clignote en bleu rapidement																										
Lorsque la pile dans le microphone est faible	Clignote en rouge																										
	La pile du microphone doit être remplacée rapidement par une neuve.																										
<div> <ul style="list-style-type: none">5 6 </div> <p>Prise d'écouteur</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">7 </div> <p>Capuchon de protection de connecteur</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 </div> <p>Microphone (voir l'illustration A-2)</p>																											
<p>Pour éviter d'user la pile, coupez l'alimentation par l'Interrupteur lorsque vous utilisez pas le microphone.</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 </div> <p>Prise d'écouteur</p>																											
<p>Le son capté par le récepteur peut être écouté.</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 </div> <p>Témoin (voir le tableau dans A)</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 </div> <p>Microphone interne</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 </div> <p>Prise de microphone externe</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 3 </div> <p>Crochet de lanier</p>																											
<p>Vous pouvez fixer une lanière, etc. (non fournie) au microphone.</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 </div> <p>Bouton de volume +/-</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 </div> <p>Couvercle du logement de la pile</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 </div> <p>Le clip</p>																											
<p>Utilisez le clip pour fixer le microphone à un vêtement ou au brassard fourni.</p>																											
<div> <ul style="list-style-type: none">1 2 </div> <p>Bonnette antivent</p>																											
<p>Posez-la sur le microphone pour réduire le bruit de souffle causé par la respiration ou un vent fort.</p>																											

1 Tout en appuyant sur le couvercle du logement de la pile **Ⓢ**, soulevez le couvercle et enlevez la pile **Ⓢ**. (voir l'illustration **Ⓢ-1**)

2 Insérez correctement une pile dans le logement en tenant compte de la polarité indiquée sur l'intérieur. (voir l'illustration **Ⓢ-2**)

3 Insérez le côté « du couvercle du logement de la pile, puis fermez le côté ».(voir l'illustration **Ⓢ-3**)

Remarques

- Veillez à bien orienter les pôles ⊕⊖ de la pile. L'insertion de la pile dans le mauvais sens peut entraîner une fuite ou une rupture de la pile.
- Fixation à un vêtement, etc.**
 - Fixez le microphone à une poche poitrine, etc. avec le clip.
 - Fixez le microphone à la position adéquate en fonction du lieu d'enregistrement, de manière à obtenir le meilleur son possible tout en écoutant le son par l'écouteur rattaché au récepteur (comme indiqué plus loin).

Remarques

- Si vous utilisez un appareil électronique, par exemple un stimulateur cardiaque, ne rattachez pas le microphone à votre vêtement, par exemple à une poche poitrine ou à une poche intérieure. L'utilisation du microphone près d'un appareil médical peut avoir un effet négatif sur le patient.

- Utilisation du brassard (voir l'illustration A)**
 - Fixez le microphone au brassard avec le clip et portez le brassard au bras.

- Utilisation du crochet doreille pour écouter (voir l'illustration B)**
 - Si l'écouteur tombe trop facilement lorsqu'il est utilisé par un enfant ou une personne ayant de petites oreilles, essayez d'utiliser le crochet doreille pour écouter. Rattacher l'écouteur au crochet doreille pour écouter de la façon illustrée (voir l'illustration **B-1**).

- Suspendez le crochet doreille pour écouter à l'oreille, puis ajustez sa position de sorte que l'écouteur soit proche de l'orifice auriculaire. (Ils **2** sur le dessin montre le crochet suspendu à l'oreille gauche.)

- Utilisation du microphone externe (vendu séparément).**
 - Lorsque le microphone est éteté, raccordez le microphone externe à la prise de microphone externe du microphone.
 - Le microphone interne se désactive automatiquement et le son capté par le microphone externe est enregistré.
 - Utilisez un microphone externe pouvant être alimenté par la fiche. Le microphone externe est alimenté par cet accessoire.

Utilisation du microphone sans fil

- Allumez la caméra puis mettez-la en mode de veille.**
- Faites glisser l'interrupteur/sélecteur de mode du récepteur pour sélectionner le mode souhaité et mettre le microphone sous tension.** Immédiatement après avoir mis l'Interrupteur/sélecteur de mode du récepteur en position ON, les témoins des deux appareils se mettent à clignoter lentement en bleu, ce qui indique qu'ils essent de se connecter et de s'authentifier. Lorsque la connexion est établie et que la caméra est prête à enregistrer un son, le témoin de chaque appareil s'allume.

- Assurez-vous que le témoin sur le récepteur est allumé et appuyez sur le bouton d'enregistrement de la caméra.**

Remarques

- Si vous changez de position l'Interrupteur/sélecteur de mode du récepteur sans enregistrer, le mode peut ne pas changer, du bruit peut se produire ou aucun son ne sera audible. Arrêtez d'abord l'enregistrement et changez la position de l'Interrupteur/sélecteur de mode.
- Pour éviter que le bip de confirmation (BEEP) au début de l'enregistrement soit enregistré sur cet accessoire, il est conseillé de régler BEEP sur [OFF] sur la caméra. Pour plus de détails, reportez-vous à un mode d'emploi de votre caméra.
- Quand cet accessoire est utilisé en mode MONO MIX, si le récepteur et le microphone captent le même son, un écho ou un bruit décréage se produira.
- Éloignez le microphone du récepteur pour ne pas capter le même son.
- Si le microphone est éteint ou si le récepteur et le microphone ne sont pas connectés au moment de l'enregistrement, du bruit risque d'être enregistré, ou bien aucun son ne sera enregistré. Assurez-vous que les témoins du récepteur et du microphone sont éclairés en bleu et que la connexion est établie, puis procédez à l'enregistrement.

Écoute du son par un écouteur

- Le son capté par le microphone peut être écouté lorsque l'écouteur est raccorde à la prise d'écouteur du récepteur. Le son capté par le récepteur peut être écouté lorsque l'écouteur est raccorde à la prise d'écouteur du microphone. (Le son capté par le microphone interne de la caméra ou le microphone interne du récepteur (le son réellement enregistré) en mode 5.1ch MIX et en mode MONO MIX ne peut pas être écouté par la prise d'écouteur du récepteur. Seul le son capté par le microphone peut être écouté.)

- Le volume de l'écouteur peut être réglé avec Ⓢ et Ⓢ du bouton de volume +/- (Le son du son enregistré ne peut pas être changé avec ce bouton.) Lorsque vous appuyez brièvement, le niveau change d'un cran. Lorsque vous maintenez le bouton enfoncé, le niveau change en continu. Si vous effectuez ce réglage pendant l'enregistrement, un cliquetis sera enregistré. Réglez le son avant l'enregistrement ou appuyez sur le bouton de sorte que le cliquetis ne soit pas trop enregistré.

- Le microphone sans fil traite et transmet le son numériquement et de ce fait, y a un léger décalage entre le son réel et le son enregistré (écouté). C'est pourquoi, lorsque vous décalez entre le son enregistré, un effet d'écho peut être audible. De même, si vous regardez des images avec le son enregistré par le microphone sans fil, un retard peut être perceptible entre l'image et le son. Toutefois, il ne s'agit pas d'une défécaturité.

En cas de problème

- Le microphone et le récepteur ne peuvent pas se connecter par Bluetooth.
 - Cet accessoire se connecte par les ondes radio. Assurez-vous qu'il n'y a pas d'objets tels que les ondes radio autour de cet accessoire.
 - Rapprochez le microphone et le récepteur.

- Le **mode sélectionné avec l'interupteur/sélecteur de mode du récepteur ne fonctionne pas correctement.**
 - Lorsque l'Interrupteur/sélecteur de mode du récepteur est dans un mode particulier (mode 5.1ch MIX), [CAUTION] apparaît sur l'écran de la caméra.
 - Même si votre caméra est pourvue d'une grille multi-interface, il se peut que vous ne puissiez pas l'utiliser avec cet accessoire, ou bien certaines fonctions peuvent ne pas agir. Veuillez consulter le site Sony pour plus d'informations.

Spécifications

Communication sans fil

Système de communication	Spécification Bluetooth Ver. 3.0
Sortie compatible	Spécifications Bluetooth Power Class 1
Profil Bluetooth principal compatible	Profil de distribution audio avancé, Profil de commande à distance audio vidéo

Plage d'action*

Jusqu'à 100 m (300 pieds)

* Distance de communication approximative lorsque le microphone est à la verticale et que le récepteur. Selon le lieu où l'enregistrement est effectué, par exemple s'il y a des obstacles ou des surfaces réfléchissantes sur les appareils Bluetooth, des ondes radio, etc.

Récepteur

Système de microphone	Monophonique, non directionnel
Alimentation	Par la grille multi-interface (Environ 3.6 V à 8.4 V)
Consommation	Environ 0.3 W
Dimensions (Environ) (L/h/p)	27 mm × 38 mm × 29 mm (1.1/8 pou. × 1.1/2 pou. × 1.3/16 pou.)

Poids

Environ 17 g (0,6 oz)

Microphone (émetteur)

Système de microphone	Non directionnel
Alimentation	Une pile sèche alcaline AAA de 1.5 V** ou une pile Ni-MH AAA de 1.2 V**
	** Pile non fournie. Une pile sèche au manganèse devrait être utilisée.
Consommation	Environ 0.3 W
Réponse en fréquence	300 Hz - 9 000 Hz
Autonomie en fonctionnement continu	Environ 1 heures (Avec une pile sèche alcaline Sony à 25 °C (77 °F) à basse température, le temps de fonctionnement avec une pile sèche alcaline sera inférieur. L'emploi d'une pile Ni-MH est recommandé.)

Dimensions (Environ) (L/h/p)
19 mm × 66 mm × 30 mm (3/4 pou. × 2.5/8 pou. × 1.3/16 pou.)

Poids
Environ 19 g (0,7 oz sans la pile)

Récepteur/Microphone (émetteur)

Température de fonctionnement
5 °C à 40 °C (41 °F à 104 °F)

Température d'entreposage
-20 °C à +60 °C (-4 °F à +140 °F)

Articles inclus

- Récepteur (ECM-W1MR(1)), Microphone (émetteur) (ECM-W1MT)(1), Bonnette antivent (1), Pochette de transport (1), Brassard (1), Crochet doreille pour écouter (1), Capuchon de protection de connecteur (1), Jeu de documents imprimés

La conception et les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.

Español

Antes de poner en funcionamiento esta unidad, lea detalladamente todo este manual y guárdelo para poderlo consultar en el futuro.

Precauciones

- La lista de características está debajo de la presilla del microfono.

AVISO

Para reducir el riesgo de incendios o descargas eléctricas,
1) No exponga la unidad a la lluvia o la humedad.
2) No coloque sobre el aparato objetos que contengan líquidos como, por ejemplo, jarrones.

No exponga las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.

Precaución

No expongá las pilas a fuentes de calor excesivo, como la luz solar directa, el fuego o similares.

Mantenga fuera del alcance de niños para evitar su trágico accidente.